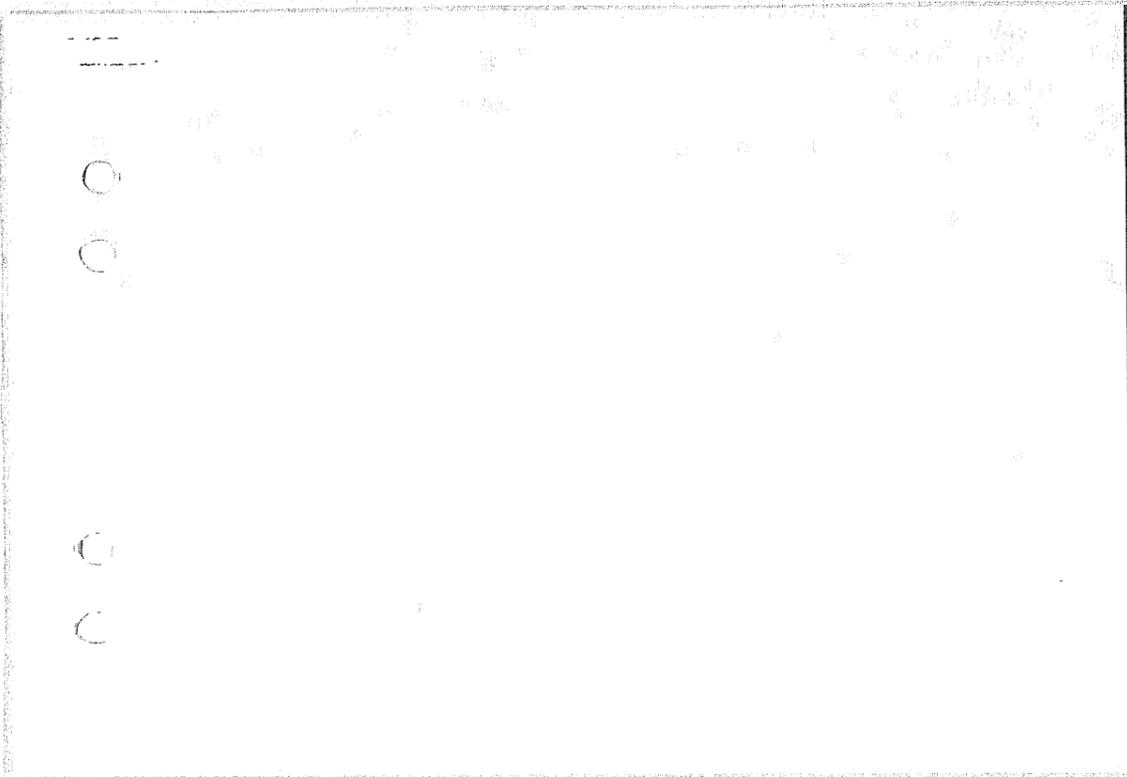


琉球大学学術リポジトリ

米国管理下の南西諸島状況雑件 沖縄関係技術援助(1) (昭和34・35年度)

メタデータ	言語: 出版者: 公開日: 2019-02-04 キーワード (Ja): キーワード (En): 作成者: - メールアドレス: 所属:
URL	http://hdl.handle.net/20.500.12000/43515

後所著遺卷八計四



溪

邊

二

五

名

(西表調査 北名七除)

32 10. 1

Notification 2

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

Nov. 7, 1959

Japan's Individual program for Despatch of
Technicians to the Ryukyu Islands based on the proposed
Annual plan of the Ryukyu Government

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Time Period	Classification of Technical Guidance	Substances of Service	Competent Agency of G R I
Toshio Suzuki	Chief of Bridge Construction Section, Construc- tion Bureau, Tokyo Metropolitan Government	Nov. 20, '59 to Dec. 19, '59	one month Technical guidance on bridge construc- tion	Guidance and advice on research, planning design	Public Services Dept. (order No.6)
	Design Depart- ment, Japan Bridge Co., Ltd.	Nov. 20, '59 to Dec. 19, '59	One Month "	Guidance and advice on estimation and construction	"

Note: The number of personnel in this program has been altered into 2 experts due to the necessity of technical guidance by partial charge of services as mentioned above.

技術専門家派遣計画

34 / 1.2 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
鈴木 俊男	1	自 / 1.20 至 / 2.19	1カ月	橋梁架設に関する技術指導	工務交通局	工務交通局
				東京都第5建設事務所橋梁建設課長		
	1	自 / 1.20 至 / 2.19	1カ月	橋梁架設に関する技術指導	工務交通局	工務交通局
				日本橋梁株式会社		

総 理 府

業務の内容により2名に変更

二名に変更した理由

鈴木課長は、設計、監督関係技術指導

小西主任技術士は、見積、施工関係技術指導

総
理
府

通報 5

(社文部)

技術 専門家 派遣 計画

34.1.16 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
松永 久司	1	34/2/10 35.1.9	1カ月	電気通信委託業務の指導	工務交通局	工務交通局 / 3位 変更
中島 宏二	1	34/2/10 34/2.29	20日	郵政業務の技術援助に関する総合的指導	工務交通局	工務交通局の希望に1位追加
村上 重助	1	35.1/10 35.2.29	50日	郵政事業特別会計法の立法の助言指導	工務交通局	工務交通局 / 8
吉江 喜一	1	35.1.10 35.1.29	20日	日蓮教の交換方式および決済方法の改善指導	工務交通局	工務交通局の希望に1位追加
相原 平男	1	35.1/16 35.2.25	70日	物価対策に関する経済分析指導	企画統計局	順位 8
矢野 寿雄	1	35.1/10 35.2.8	1カ月	経済分析に関する実地指導	企画統計局	順位 9

本人の業務の都合上70日間であるが、希望の指導目的は充分果せる。

Research Bureau, E. P. 13.
Research Officer,

November 18, 1959

Japan's Individual Program for Despatch of Technicians to the Ryukyu Islands

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance	Competent Agency of GRI
Hisashi Matsunaga	Assistant-Chief, Telecommunication Services Section, Post & Telecommunication Ministry	Dec. 10, '59 through Jan. 9, '60	1 month	Guidance on tele-communication services assigned (Altered at the request of GRI)	Public Services Dept.	Public Services Dept. (Order No. 13)
Koji Nakajima	Official in charge of Liaison Section, Post & Telecommunication Ministry	Dec. 10, '59 through Dec. 29, '59	20 days	Guidance on management & administration of postal services	"	Added in compliance with Public Services Dept.
Jusuke Murakami	Assistant-Chief, Account Section, Account & Finance Bureau, Post & Telecommunication Ministry	Jan. 10, '59 through Feb. 29, '60	50 days	Guidance & advice on laws & regulations of special account system of postal services	"	Public Services Dept. (Order No. 18)
Kiichi Yoshie	Assistant-Chief, International Services Section, Postal Savings Bureau, Post & Telecommunication Ministry	Jan. 10, '60 through Jan. 29, '60	20 days	Guidance on method of exchange & settlement of postal money order between Japan & the Ryukyus	"	Added in compliance with Public Services Dept.
Hirao Mihara	Assistant-Chief, Price Policy Section, Coordination Bureau, Economic & Planning Board	Jan. 16, '60 through Mar. 25, '60	70 days	Guidance on economic analysis of price policy	Planning & Statistical Dept.	Planning & Statistical Dept. (Order No. 8)
Sumio Shishido	Research Officer, Research Bureau, Economic & Planning Board	Jan. 10, '60 through Feb. 8, '60	1 month	Guidance on economic analysis	"	Planning & Statistical Dept. (Order No. 9)

通報番号 2

技術専門家派遣計画

34 / 2 2 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
増田 穎二	1	3.5 / 月下旬 3.5.2 月下旬	30日	たばこ栽培 技術	経済局	経済局 2

日本専売公社秦野たばこ試験場栽培部長

総理府

Notification No. 7

December 7, 1

Japan's Individual Program for Despatch of Technicians to the Ryukyu Islands

<u>Name</u>	<u>Ministry & Section to Which Lecturers Belongs</u>	<u>Time</u>	<u>Period</u>	<u>Substance of Technical Guidance</u>	<u>Place of Guidance</u>
Eiji Masuda	Director of Cultivation, Hatano Tobacco Laboratory, Japan Monopoly Corporation	latter part of Jan. '60 through latter part of Feb. '60	30 days	Guidance on Technics of Tobacco Cultivation	Economic

(機文社)

技術専門家派遣計画
3.5.1.6 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
那賀清彦	1	3.5.2.15 3.5.3.15	1カ月	デザイン技術指導	経済局	3
工業技術院九州出張所意匠係長技官						
二瓶博義	1	3.5.3.20 3.5.3.24	2カ月	小水力発電開発 に関する調査及び 技術指導	経済局	7
東京通商産業局発電課技官						
		3.5.4.30 3.5.3.31	2カ月	"	"	7
九州電力株式会社土木課						
指導希望業務の内容上1名を2名とした。						
				総 理 府		

11

Notification No. 9

January 8, 1960

Japan's Individual Program for Despatch of Technical Experts to the Ryukyu Islands

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance GRI	Competent Agency of GRI
Kiyohiko Naka	Technical Official (Chief Officer in charge of Design), Kyushu Branch, Agency of Industrial Science & Technology,, Ministry of International Trade & Industry.	Feb. 15, '60 through March 15, '60	1 Month	Guidance in Technics of Designing	Economics Dept., GRI	Economics Dept. Order No.3
Hiroyoshi Nihei	Technical Official, Hydraulic Power Section, Tokyo Regional Bureau, Ministry of International Trade & Industry.	Feb. 1, '60 through March 31, '60	2 Months	Research & Technical Guidance on Development of Minor Hydraulic Power Generation	Do. GRI	Economics Dept. Order No.7
	Public Works Section, Kyushu Electric Power Co., Ltd.	Do.	Do.	Do.	Do.	Economics Dept. Order No.7

Note: The number of personnel mentioned in Order No. 7 has been altered into 2 experts due to the fact that the technical guidance in this program is of a very wide range.

通称 3.11

技術専門家派遣計画
3.5.1.1 / 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
竹原秀雄	1	3.5.8	1.5.6	造林技術の指導助言	経済局	経済局 4
農林省林業試験場士農調査科長 技官						
村上成一	1	3.5.8	1.5.6	土地改良事業の指導	経済局	1
農林省東京農地事務局計画部技術課係長 技官						
三好武	1	3.5.8	1.5.6	山地開発事業の計画指導	経済局	1.6
農林省京都農地事務局資源課課長補佐 技官						
繰 替 地						
小室康雄	1	3.5.8	1.5.6	植物バイラスの検出診断及び防除	経済局	1.0
農林省農業技術研究所病理科 技官						
箱田文彦	1	3.5.4	1.5.2	生産者調査技術の実務指導	企画統計局	1.5
農林省統計調査部係長 技官						

上記は、^{概して}企画、設計、調査の実務指導を充分行うには1カ月では不足であるので2カ月が適当である。

Notification No. 11

January 12, 1960

Japan's Individual Program for Despatch of Technical Experts to the Ryukyu Islands

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance	Competent Agency of GRI
Hideo Takehara	Technical Official, Chief of Soil Research Section, Forestry Experiment Station, Ministry of Agriculture & Forestry.	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Guidance & Advice on Afforestation Technics.	Economics Dept.	Economics Dept. Order No. 4
Seiichi Murakami	Technical Official, Chief Officer in charge of Technical Section, Planning Dept., Tokyo Agricultural Land Office, Ministry of Agriculture & Forestry.	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Guidance on Land Improvement.	Economics Dept.	Economics Dept. Order No. 1
Takeshi Miyoshi	Technical Official, Assistant Chief of Natural Resources, S.c., Kyoto Agricultural Land Office, Ministry of Agriculture & Forestry.	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Guidance on Planning for Mountain Development Project.	Economics Dept.	Economics Dept. Order No. 16
Yasuo Komuro	Technical Official, Pathology Section, Agricultural Technical Research Institute, Ministry of Agriculture & Forestry.	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Detection, Diagnosis & Extermination of Plant Virus	Economics Dept.	Economics Dept. Order No. 10
Fumihiko Hakoda	Technical Official, Chief Official in charge of Research Dept. Ministry of Agriculture & Forestry.	Feb. 15, '60 through Apr. 15, '60	2 Months	Technical Guidance on Research Technics of Production Cost.	Planning & Statistics Dept.	Planning & Statistics Dept. Order No. 15

Official No. 12

Additional Program for despatch of Technical Experts
to the Ryukyu Islands in Compliance with the Request of the Ryukyu Government

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Title	Period	Substance of Technical Guidance	Remarks
Unji Morohashi	Damage Estimator, River Bureau, Ministry of Construction.	March 9, '60 through April 7, '60	One Month	Technical Guidance on Sand Arrestation.	Technical Assistance for the Rehabilitation of Typhoon Disaster in Okinawa.
Masaaki Kimura	Chief of Planning Office, Hokuriku Regional Construction Bureau, Ministry of Construction.	"	"	Technical Guidance on Water Control.	
Masao Tanaka	Chief of Soil Conservation, Kohchi Regional Forestry Office, Ministry of Agriculture & Forestry.	"	"	Technical Guidance on Soil Conservation Afforestation for Erosion Control.	

技術専門家派遣計画

3.5.3/4 総理府特別地域連絡局

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	順位
横山 武雄	1	3.5.33/2	1/1カ月	灯台設置場所実地調査及び計画指導	工務交通局	
長崎 作治	1	3.5.33/2	1/1カ月			
須川 章夫	1	3.5.32/2	2/2カ月	家畜精理解剖及び組織学指導	経済局	1/1
赤木 正行	1	3.5.32/2	20日	郵政特別空罰法の法会規則指導	工務交通局	琉球政府から 民政府にて了解

海上保安灯台部工務課補佐

海上保安灯台部工務課建設係長

農林省家畜衛生試験場保健衛生研究室長

郵政省熊本郵政局文書課補佐

Japan's Individual Program for Despatch of Technical Experts to the Ryukyu Islands

Name	Ministry and Section to Which Lecturers Belong	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance	Competent Agency of GRI
<i>Mr. H</i> Hideo Takehara	Technical Official, Chief of Soil Research Section, Forestry Experiment Station, Ministry of Agriculture and Forestry.	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Guidance and Advice on Afforestation Technics.	Economics Department	Economics Department Order No. 4
<i>Reported for Okinawa on Feb. 22, '60</i>						
Seichi Murakami	Technical Official, Chief Officer of Charge of Technical Section of Planning Department, Tokyo Agricultural Land Office, Ministry of Agriculture & Forestry	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Guidance on Land Improvement.	Economics Department	Economics Department Order No. 1
<i>No.</i>						
Takeshi Miyoshi	Technical Official, Assistance Chief of Natural Resources Sec., Kyoto Agricultural Land Office, Ministry of Agriculture & Forestry	Feb. 15, '60 through	6 Months	Guidance on Planning for Mountain Development Project.	Economics Department	Economics Department Order No. 16
<i>No.</i>						
Yasuo Komuro	Technical Official, Pathology Section, Agricultural Technical Research Institute, Ministry of Agriculture & Forestry	Feb. 15, '60 through Aug. 12, '60	6 Months	Detection, Diagnosis & Extermination of Plant Virus	Economics Department	Economics Department Order No. 10
<i>No.</i>						
Fumihiko Hakoda	Technical Official, Chief Official in Charge of Research Dept. Ministry of Agriculture & Forestry	Feb. 15, '60 through Apr. 15, '60	2 Months	Technical Guidance on Research Technics of Production Cost.	Planning & Statistics Department	Planning & Statistics Department Order No. 15

Continued

Name	Ministry & Section to Which Lecturers Belongs	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance	Competent Agency of GRI
<i>No.</i> Kiyohiro Naka	Technical Official (Chief Officer in Charge of Design), Kynsum Branch, Agency of Industrial Science & Technology, Ministry of International Trade and Industry.	Feb. 15, '60 through Mar. 15, '60	1 Month	Guidance on Technics of Designing	Economics Department	Economics Department Order No. 3
<i>Reported for Okinawa on Feb. 15, '60</i>						
<i>No.</i> Hiroyoshi Nihei	Technical Official, Hydraulic Power Section, Tokyo Regional Bureau, Ministry of International Trade and Industry.	Feb. 1, '60 through Mar. 31, '60	2 Months	Research & Technical Guidance on Development of Minor Hydraulic Power Generation	Do.	Economics Department Order No. 7
<i>Do.</i> Inaji Suzyama	Deputy Chief of Public Works Section, Kyushu Electric Power Co., Ltd.	Do.	Do.	Do.	Do.	Economics Department Order No. 7
<i>Reported for Okinawa on Feb. 1, '60</i>						

Notification No. 14

March 21, 1960

Japan's Individual Program for Dispatch of Technical Experts
to the Ryukyu Islands

Name	Ministry & Section to which lecturers belong	Time	Period	Substance of Technical Guidance	Place of Guidance	Competent Agency of ORI
Takeo Yokoyama	Assistant-Chief, Maintenance of Ways & Works Section, Navigation Aids Div., Maritime Safety Agency	March 2, '60 through March 31, '60	1 Month	Actual Survey on Location & Scale of Light House & its Guidance on its plan	Public Services Dept.	Public Service Dept. (additional program)
Sakaji Nagasaki	Chief Officer in charge of Construction, Same Div., & Agency Above.	March 2, '60 through March 31, '60	1 Month	- do -	Public Services Dept.	"
Arie Sugawa	Chief, Office of Health & Hygiene, Livestock Hygiene Experiment Station, WAP	March 21, '60 through May 19, '60	2 Months	Guidance on Live-stock Pathological Anatomy & its Histology.	Economics Dept.	Economics Dept. (Order No. 11)
Masayuki Akagi	Assistant-Chief, Archives Section, Kumamoto Postal Services Bureau, MPT.	March 22, '60 through April 10, '60	20 days	Guidance on Laws & Regulations of Special Account System of Postal Services.	Public Services Dept.	Public Service Dept. (Additional program)

Note: It is reported that the additional programs mentioned above have been approved by ASGAR.

10/11
 ハンセン病の輸入防止対策のため
 本庁が在米出張中に在米の各都府県と連携を図る
 ことと致し、
 (20)

技術専門家派遣計画

氏名	員数	時期	期間	業務の内容	勤務の場所	備考
後藤 憲一	1	自10/6 至11/15	31日間	港湾関係技術 指導	琉球政府工務 交通局	

後藤 憲一氏は前運輸省港湾局長 現在大阪埠頭株式会社社長



総 理 府

W /
T.
研
引
五
七
名

34年度

34.8.26
35.3.11

北東アジア課長

沖縄に対する経済技術協力に関する件

昭和34年8月26日
北東アジア課 (154)

本件に関する本日 総理府特選局長 那覇南建設局長

より左記要旨の回電が来た旨 連絡越した。

1) 26日、731221号外務省長官に対し御指示の次第で

申入小長に、郵政関係6名に限り研修開始

に異存がない。

2) 2名(郵便局長主任)は25日、黒潮丸、沖縄丸で

26日出発した旨回電があった。また、本館より、殊り、

ルカ、26日計画どおり出発せしめお申入小長。

3) 上記の技術援助中の計画については原則として

異存はないが、郵政の10部については、検閲中心に連絡を

次回に送る。 (3)

外務省

北東アジア課長

沖縄に対する経済技術協力に関する件

昭和34年8月27日
北東アジア課 (154)

本日 総理府特選より 本件協力に関する

郵政関係本土研修生2名、郵政関係

米民政府の承認を経て8月31日白山丸で

2名本土に去る旨通報された。

外務省

中總技術 研修生 技術 研修 計画

34 2 17 総理府 特選 山形 理務 局

員 数	時 間	期 間	研 修 の 種 目	研 修 場 所	希 望 順 位	
1	35	3.29	3	3月	中小企業関係法の調査研究	経済局 20
1	35	3.27	6	4月	肥料分析技術研修	17
1	35	3.29	3	4月	煙草の品質鑑定技術の研修	追加の分
1	35	3.29	3	4月	電波監視業務の研修	"
1	35	3.29	3	4月	建築設計技術の研修	"
1	35	3.29	3	4月	陸運行政についての研修	"
1	35	3.29	2	4月	長象無線の技術研修	"

3/1
3/1
3/1
3/1
3/1
3/1
3/1

城内
宮里
藤本
藤本
藤本
藤本
藤本

3/1
3/1
3/1
3/1
3/1
3/1
3/1

総 理 府

沖縄技術研修生 技術研修計画

35.2.26. 総理府特別地域連絡局

員数	時	期	期間	研修の種類	研修の場	希望順位
1	35	3.3 8.29	6.7月	灌漑排水技術研修 豚コレラ歴史等予防策の製造 技術の研修	農林省農地局建設水利 定検研修室	1
1	35	8.29 3.3	6.7月	構造物技術の研修	農林省家畜衛生試験場 農林省農地局建設水利 定検研修室	5
1	35	3.3 8.29	6.7月	地質試験技術の研修 飼料の品質改善配合飼料の分析 技術の研修	農林省畜産局	6
1	35	3.3 8.29	6.7月			12
1	35	3.3 8.29	6.7月			21

総理府

沖縄技術研修生 技術研修計画

5.35.3.2. 総理府特別地域連絡局

員数	時	期	期間	研修の種類	研修の場	希望順位
1	本局到着の日付 6.7月間と33	6.7月	6.7月	作物の生産適低並位の 育種に供する研究 病害虫発生と農及び天敵の飼育並 位の検査に関する研究	関東東山農業試験場 農業技術研究所 香川県農業試験場 林業試験場(岐阜)	2 4 8 13 16 19
1	本局到着の日付 3.7月間と33	3.7月	3.7月	水稲の栽培及び官種に関する研究 荒廃地地復旧 試験方法に関する研究		
1		3.7月	3.7月	造林及樹木養成技術の研修 保安林整備計画に関する研修		

総理府

沖縄に対する経済技術協力に関する件

(北照三回八十一課)

一月十七日、本省より在京米大使館宛 申入した
本件実施要領については米側より未だ回答がない
ため既定10月別計画の実施に一部支障をきたす
おそれありとして統理付特達局に在^(在)那霸南連事務
所長宛、左記、如く打電した旨連絡があった。

本件に関し外務省から米大使館に申入れてあ

外務省

まか、民政府から、回答なきため、実施出来ない。期
間の切迫しているのを至急促進すると共に情
況の報告を願いたい。

よつて、本省としては本電報に対する回答をまづ
在京米大使館側とコンタクトすることとしたい旨を
返事しておいた。本^(本)身は特達局より本電報とは別口
に外務省より米大使館に対し照会ありたい旨^(照会)連絡あり

外務省

った

(一) 記、多有より申入心も

二 本件実施要領案は、すでに米民政府より琉球政府に提示されている趣で、八月五日東京した琉球政府知念官房長へ話によれば、同人公発に先たり本計画に対する琉球側要望年間計画(本土よりの技術者招請二十名、二十日乃至六月の期間、~~本土~~本土研修沖縄技術者六十名、一月乃至六月の期間)を、英

外務省

文に作成、米民政府に提出済の由、
なお琉球技術者に対する本土研修実施期日の切迫一ある層は次の通り

郵政関係技術者の本土研修	実施期日
(1) 郵便現業内容訓練	二名 九月十五日より二十日
(2) 貯金主任訓練	二名 九月十日より二十日
(3) 会計主任訓練	二名 九月二十日より三十日

計六名 外務省

LIST OF TRAINEES
PROPOSED TRAINING IN JAPAN

<u>Trainee</u>	<u>Age</u>	<u>Training Agency</u>	<u>Period</u>
<i>Division of Tokyo</i> Do. Yoshimori Nakamoto	[REDACTED]	Okagawa Tobacco Experiment Station	1 March - 31 ³⁰ Mar ^{May} 1960
Do. Yasuo Uechi	[REDACTED]	Meteorological Agency, Ministry of Transportation	1 March - 30 April 1960
Do. Seisuke Uehara	[REDACTED]	Radio Regulatory Monitoring Division Kanto Radio Regulatory Bureau Ministry of Postal Service	1 March - 30 May 1960
Do. Yasuichi Kinjo	[REDACTED]	Saitama Land Transportation Office Ministry of Transportation	1 Mar - 30 May 1960
Do. Kazuyuki Okuma	[REDACTED]	Building & Repair Bureau Ministry of Construction	1 March - 30 May 1960
✓ Yoshihiro Okuhira	[REDACTED]	Training Institute, Statistics Bureau, Prime Minister's Office	1 April - 30 June 1960
✓ Kenti Oshiro	[REDACTED]	Training Institute, Statistics Bureau, Prime Minister's Office	1 April - 30 June 1960
Do. Teiji Asato	[REDACTED]	Tokyo Fertilizer Inspection Office	1 March - 31 August 1960
Do. Tsuneyuki Shiroma	[REDACTED]	Agency of Smaller Enterprises	1 March - 31 May 1960
Do. 3/10 Jiro Kakazu	[REDACTED]	Water Utilization Experiment & Training Office, Ministry of Agricultural & Forestry	6 Months
Do. Isao Higa	[REDACTED]	Water Utilization Office, Agriculture Land Bureau, Ministry of Agriculture and Forestry	5 March - 4 September 1960
Do. Kazuhiro Miyara	[REDACTED]	Water Utilization Office, Agriculture Land Bureau, Ministry of Agriculture and Forestry	5 March - 4 September 1960

井田 昭彦 (Iwata Akihiko)

<u>Trainee</u>	<u>Age</u>	<u>Training Agency</u>	<u>Period</u>
<i>Division of Tokyo</i> Do. Masaki Senji Uezato	[REDACTED]	Livestock Hygiene, Experiment Station, Ministry of Agriculture and Forestry	5 March - 4 September 1960
Do. Junji Okada	[REDACTED]	Livestock Bureau, Ministry of Agriculture and Forestry	5 March - 4 September 1960

沖繩技術研修生、技術研修計画

員数	時期	期間	研修の種類	研修の場所
1 (A)	自 34. 11. 10 至 35. 2. 9	2ヶ月	農業生産の技術研修	東京都 農林庁
1	自 34. 11. 10 至 35. 2. 9	3ヶ月	海洋生産の技術研修	"

(備考)
6. 2

総 理 府

THE MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

Notification No.1

39
~~November~~ ^{Oct} 28, 1959

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians
In Japan in Accordance with an Annual Plan by the Ryukyu Government

Number of Personnel	Training		Classification of Object of Study	Place of Training	Jurisdictional Agency
	Term	Period			
1	4 months	Nov.10, '59 through Mar.9 '60	Training in technique of agricultural weather	Meteorological Agency, Ministry of Transportation in Tokyo	Order No.2-Public Services Dept, GRI.
1	3 months	Nov.10, '59 through Feb.9. '60	Training in ocean meteorology	Meteorological Agency, Ministry of Transportation in Tokyo	Order No.6-Public Services Dept, GRI.

右研究員三名
 来日研修士等三名
 (現行研修色町通報)

(横書き)

油種技術研修生、技術研修計画
34/1.6 総理府特別地域連絡局

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	自34/1.20 至35.3/9	4カ月	葉煙草の品質鑑定の 技術研修	(1) 日本専売公社鹿児島 地方局管内 (2) 本社(東京)	経済局 10
1	自34/2.1 至35.5.31	6カ月	魚採及び方探の科学 器具の取扱技術研修	東京都武蔵市 海上電気株式会社 研究所	経済局 14
1	自35.1/10 至35.6.30	6カ月	酪農経営、乳牛飼養 管理全般その他技術 研修	岩手県 小岩井農場 株式会社	経済局 15
4	自35.1/8 至35.3/7	2カ月	第二回郵政現業内務 訓練	郵政省 中央郵政研修所	工務交 通局 20

本社至1月10日
の上役まで連絡する

経済企画院

1	自35.1/10 至35.4.9	3カ月	総合開発計画作成に 関する研修	経済企画庁 総合開発局 Develop	企画統 計局 3
1	自35.1/10 至35.4.9	3カ月	"	"	" 3
1	自35.1/10 至35.4.9	3カ月	国土調査法における 土地分類調査の 研修	"	" 4
1	自35.1/10 至35.4.9	3カ月	"	"	" 4
3	自35.2.1 至35.3.31	2カ月	国勢調査技術研修	総理府統計局 職員養成所	" 1

3
4

沖縄技術研修生、技術研修計画
34/1.6 総理府特別地域連絡局

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	自34/1/20 至35.3/9	4ヵ月	葉煙草の品質鑑定 技術研修	(1) 日本専売公社鹿児島 地方局管内 (2) 本社(東京)	経済局 10
1	自34/2/1 至35.5/31	6ヵ月	魚採及び方探の科学 器具の取扱技術研修	東京都武蔵市 海上電気株式会社 研究所	経済局 14
1	自35.1/10 至35.6/30	6ヵ月	酪農経営、乳牛飼養 管理全般その他技術 研修	岩手県 小岩井農場 株式会社	経済局 15
4	自35.1/8 至35.3/7	2ヵ月	第二回郵政現業内務 訓練	郵政省 中央郵政研修所	工務交 通局 10

総 理 府

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	自35.1/10 至35.4/9	3ヵ月	総合開発計画作成に 関する研修	経済企画庁 総合開発局	企画総 計局 3
1	自35.1/10 至35.4/9	3ヵ月	"	"	" 3
1	自35.1/10 至35.4/9	3ヵ月	国土調査法における 土地分類調査の 研修	"	" 4
1	自35.1/10 至35.4/9	3ヵ月	"	"	" 4
3	自35.2/1 至35.3/31	2ヵ月	国勢調査技術研修	総理府統計局 職員養成所	" 1

THE MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

Notification No. 3

Nov 9. 1959

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians
in Japan based on Annual Plan of the Ryukyu Government

Number of Personnel	Training Period	Time	Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
1	4 months	Nov. 29, '59 through Mar. 19, '60	Technical training for examination of tobacco leaf quality	1) Within Kagoshima district Bureau, Japan Monopoly Corporation 2) Head office of the said corporation (Tokyo)	Economic Dept. (Order No. 10)
1	6 months	Dec. 1, '59 through May 31, '60	Technical training for scientific marine apparatus on fish finder and direction finder	Laboratory of Marine Electric Co. Ltd., Musashino-shi, Tokyo.	Economic Dept. (Order No. 14)
1	6 months	Jan. 10, '60 through June 30, '60	Technical training for dairy farm management, milk cow raising etc.	Koiwai farm, Koiwai dairy Co. Ltd., in Iwate Prefecture.	Economic Dept. (Order No. 15)
1	3 months	Jan. 10, '60 through Apr. 9, '60	Study concerning the formulation of combined development plan	Development Bureau, Economic Planning Board (Tokyo)	Plans & Statistics Dept. (Order No. 3)
1	3 months	Jan. 10, '60 through Apr. 9, '60	Study of the land classification stipulated in the National Land Investigation law.	"	Plans & Statistics Dept. (Order No. 4)
1	3 months	Jan. 10, '60 through Apr. 9, '60	"	"	Plans & Statistics Dept. (Order No. 4)
3	2 months	Feb. 1, '60 through Mar. 31, '60	Study of the techniques for national census	Staff Training Institute, Statistics Bureau, Prime Minister's Office (Tokyo)	Plans & Statistics Dept. (Order No. 1)

沖縄技術生、技術研修計画

34/1/16 総理府特別地域連絡局

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	34/2/1	6カ月	港湾構造物及海岸線全施設的设计計画施行の研修	運輸省港湾局 第三港湾建設局 (神戸)	工務交通局 4
1	34/2/1	3カ月	船舶船体部検査官の技術及び事務研修	運輸省船舶局 (神戸)	工務交通局 1/6
1	34/2/1	3カ月	船舶機関部検査官の技術及び事務研修	運輸省船舶局 (神戸)	工務交通局 1/7

Technical Training in plan and construction of port and harbor facilities as welling coast facilities

総 務 府

Notification No. 4

November 18, 1959

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians
in Japan

Number of Personnel	Training		Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
	Period	Time			
1	6 months	Dec. 1, '59 through May 31, '60	Technical Training in Plan & Construction of Port & Harbor Facilities as well as of Coastal Facilities	Port & Harbor Bureau, Ministry of Transporta- tion (Tokyo). The 2nd Port & Harbor Construction Bureau of the said Ministry (Yokohama). The Third Port & Harbor Construction Bureau of the said Ministry (Kobe).	Public Services Dept. (Order No. 4)
1	3 months	Dec. 1, '59 through Feb. 29, '60	Technical Training in Hull Inspection for Ship Inspector	Ship Bureau, Ministry of Transportation (Tokyo).	Public Services Dept. (Order No. 16)
1	3 months	Dec. 1, '59 through Feb. 29, '60	Training in marine engine inspection for ship inspector	"	Public Services Dept. (Order No. 17)

沖縄技術研修生、技術研修計画

34 / 2 / 総理府特別地域建設局

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	3.5. 1.10 3.5. 5. 9	4カ月	都市計画及び都市 計画事業の研修	建設省計画局 東京都建設局	工務交通局 14
1	3.5. 1.10 3.5. 4. 9	3カ月	コンクリート土質 の研修	建設省 土木研究所(東京)	工務交通局 1
1	3.5. 1.10 3.5. 4. 9	3カ月	各種土木工事施工 の研修	建設省 関東地方建設局 (東京)	工務交通局 6
1	3.5. 2. 1 3.5. 4.30	3カ月	国土保全の研修	建設省河川局	工務交通局 12
環 境					
1	3.5. 1.10 3.5. 4. 9	3カ月	建築構造設備関係 の設計技術及施工 の研修	建設省営繕局	工務交通局 13
1	3.5. 1.10 3.5. 4. 9	3カ月	建設機械運営の研 修	建設省建設機械課 東京機械整備事務 所	工務交通局 18

Notification No. 6.

December 7, 1959

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians in Japan

Number of Personnel	Training		Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
	Period	Time			
1	4 months	Jan. 10, '60 through May 9, '60	Training in City Planning Projects	Planning Bureau, Ministry of Construction. Planning Bureau, Tokyo Metropolitan Office	Public Services Dept. (Order No. 14)
1	3 months	Jan. 10, '60 through April 9, '60	Training in Concrete & Soil Quality	Public Works Laboratory, Ministry of Construction (Tokyo).	Public Services Dept. (Order No. 1)
1	3 months	Jan. 10, '60 through April 9, '60	Training in Various Fields of Public Works	Kanto District Bureau, Ministry of Construction (Tokyo).	Public Services Dept. (Order No. 5)
1	3 months	Feb. 1, '60 through April 30, '60	Training in National Soil Conservation	River Bureau, Ministry of Construction.	Public Services Dept. (Order No. 12)
1	3 months	Jan. 10, '60 through April 9, '60	Training in Design of Building Structures & Facilities & its execution	Building & Repairs Bureau, Ministry of Construction.	Public Services Dept. (Order No. 13)
1	3 months	Jan. 10, '60 through April 9, '60	Training in Operation of Construction Equipment.	Construction & Machinery Section, Ministry of Construction. Tokyo Machinery Maintenance Office.	Public Services Dept. (Order No. 18)
4	2 months	Jan. 18, '60 through March 17, '60	The 2nd Training of Internal Business of Postal Services	Central Postal Services Training Institute (Tokyo).	Public Services Dept. (Order Nos. 10 & 11 have been replaced by this program)

沖縄技術研修生、技術研修計画

34 / 2 9 総理府特別地域連絡局

員数	時 期	期 間	研 修 の 種 目	研 修 の 場 所	希 望 順 位
1	34 / 2 / 5 35 / 6 / 4	6ヶ月	製糖化学	兵庫農科大学(篠山町) 大阪府立大学(堺市) 北海道大学(札幌市)	経済局 9
1	35 / 1 / 0 35 / 5 / 9	4ヶ月	畜産加工	山口大学農学部(下関市)	経済局 11

総 理 府

Notification No. 8

December 10, 1959

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians in Japan

Number of Personnel	Training		Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
	Period	Time			
1	6 months	Dec. 15, '59 through June 14, '60	Chemistry Relating to Sugar Manufacture	The Hyogo Agricultural College, (Shinoyama-Cho). The Osaka Furitsu Univ. (Sakai City). Hokkaido University (Sapporo City).	Economic Dept. (Order No. 9)
1	4 months	Jan. 10, '60 through May 9, '60	Livestock Processing	Agricultural Dept. Yamaguchi University (Shimonoseki City).	Economic Dept. (Order No. 11)

11
10
道報第10

沖縄技術研修生，技術研修計画
3.5.1.6 総理府特別地域連絡局

(種別変更)

員数	時期	期間	研修の種目	研修の場所	希望順位
1	3.5.1.2.2 3.5.4.2.0	3カ月	企業の診断分析原単位 の測定に関する研修	35.1.2.2-3.5.3.3/ (大阪府立産業能率研 究所) 35.4.1-3.5.4.2.0 (中小企業庁)	企画統制局 2
1	3.5.2.1 3.5.3.3.1	2カ月	ガス事業についての研 修	公益事業局，東京ガス 株式会社 海外電力調査会(東京 都)	工務交通局 3
1	3.5.2.1 3.5.4.3.0	3カ月	染織燃糸加工及化繊の 研究	工業技術院織維工業試 験所(横浜市)	経済局 3
総 計					
1	3.5.2.1 3.5.4.3.0	3カ月	試錐技術についての研 修	工業技術院地質調査所 (東京都)	経済局 7
1	3.5.2.1 3.5.3.3.1	2カ月	電気料金および工事負 担金の算定についての 研修	公益事業局事業課	工務交通局 1.5
1	3.5.2.1 3.5.3.3.1	2カ月	電気計器検定業務研修 および電気用品試験技 術研修	工業技術院，電気試験 所(東京都)	工務交通局 1.9

January 8, 1960

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians in Japan

Number of Personnel	Period	Training Time	Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
1	3 Months	Jan. 22, '60 through Apr. 20, '60	Study Concerning Diagnosis & analysis of Enterprises & Determination of Fundamental Units.	Osaka Prefectural Industrial Efficiency Research Institute (Jan. 22-Mar. 31) Smaller Enterprise Agency of the Ministry of International Trade & Industry (Apr. 1-Apr. 20)	Plans & Statistics Dept. (Order No. 2)
1	2 Months	Feb. 1, '60 through Mar. 31, '60	Study Concerning Gas Utility Project.	1. Public Utility Bureau, Ministry of International Trade & Industry. 2. Tokyo Gas Co., Ltd. 3. Overseas Electric Research Institute (Tokyo).	Public Services Dept. (Order No. 3)
1	3 Months	Feb. 1, '60 through Apr. 30, '60	Study Concerning Textile-Dyeing, Twined Thread Processing, & Chemical Fiber.	Experimental Institute of Textile Industry, Agency of Industrial Science & Technology (Yokohama-Shi).	Economic Dept. (Order No. 3)

1	3 Months	Feb. 1, '60 through Apr. 30, '60	Study Concerning Boring.	The Geological Survey Institute, Agency of Industrial Science & Technology (Tokyo).	Economics Dept. (Order No. 7)
1	2 Months	Feb. 1, '60 through Mar. 31, '60	Study Concerning Computation of Electricity Charges & its Obligation Amount for Installation.	Enterprise Section, Public Utility Bureau, Ministry of International Trade & Industry, Tokyo.	Public Services Dept. (Order No. 15)
1	2 Months	Feb. 1, '60 through Mar. 31, '60	Technical Training in Electric Meter & Electric apparatus (Tokyo).	1. Agency of Industrial Science & Technology (Tokyo). 2. Electro-Technical Laboratory (Tokyo).	Public Services Dept. (Order No. 19)

技術専門家派遣計画

35.1.20 総務部持野小地区連絡局

派遣済

省別	氏名	業務の内容	期間	時期	等級	金額
運輸省	後藤 憲一	港湾開港技術指導	31日	34	10.18	[Redacted]
建設省	鈴木 俊夫	橋梁架設技術指導	12月	34	11.20	
"	小西 保則	"	12月	34	12.19	[Redacted]
郵政省	松永 久司	電通通信主任業務指導	23日	34	12.29	
"	中島 広二	郵便業務指導	20日	34	12.27	[Redacted]
"	村上 重助	郵便業務指導	50日	35	1.18	
経済企画庁	相原 平男	物産経済指導	70日	35	1.25	[Redacted]
"	養雄 寿	物産経済指導	12月	35	1.11	
計						1576496

派遣決定

省別	氏名	業務の内容	期間	時期	等級	金額
日本専売公社	増田 頼二	煙草栽培技術指導	17月	34	1.30	[Redacted]
郵政省	吉江 喜一	郵便業務指導	20日	35	2.20	
通商産業省	二瓶 博義	小水力発電指導	27月	35	3.31	[Redacted]
"	鈴木 信次	小水力発電指導				
"	新賀 清寿	工場の技術指導	7月	35	2.15	[Redacted]
農林省	Q才 上成一	工場の技術指導	8月	35	2.15	
"	三好 武	工場の技術指導	"	"	"	[Redacted]
"	小笠原 雄	工場の技術指導	12月	35	6.12	
"	竹原 秀雄	送電技術指導	25月	35	2.12	[Redacted]
"	絹田 文彦	宝器調査技術指導	25月	35	2.12	
計						3078022
合計						4654518

予算額 4654518円
 所定額 7668000円
 2013年4月8日 2013年4月8日

中山電長了

了の務速速

三九二〇

田

也手云技術者、沖繩能達計画に當り、總理府特選
より、那覇朝子智邦表を週に、本府政社備に進行状況
打診方針報告のさう、一六日、高杉邦武より、鹿野
田電のありさま、打連より週報の

一四日、民政社より、本府に、打連の進捗状況
報告書なるものを、速急回着方針あり、云々
のうら、又、環境側報告書の計画は、吃否が、(注)
計画の(六)日多々、(七)日、(八)日、(九)日、(十)日、
(十一)日、(十二)日、(十三)日、(十四)日、(十五)日、
あ、(一六)日、(一七)日、(一八)日、(一九)日、(二〇)日、
二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、
二十七、二十八、二十九、三十、三十一、

早し格計し、(一)日、(二)日、(三)日、(四)日、(五)日、

外務省

Notification No. 13

March 24, 1960

Japan's Individual Program for Training of Okinawan Technicians in Japan

No. of Personnel	Training Period	Training Time	Classification of Objectives of Study	Place of Training	Competent Agency of GRI
1	3 Months	March 1, '60 through May 29, '60	Study of Laws Relating to Smaller Enterprises.	Agency of Smaller Enterprise	Economic Dept. (Order No. 20)
1	6 Months	March 1, '60 through Aug. 27, '60	Technical Study of A Analysis of Fertilizer.	Tokyo Fertilizer Inspection Office	Economic Dept. (Order No. 17)
1	3 Months	March 1, '60 through May 29, '60	Technical Study of Appraisal on quality of Tobacco.	Okayama Tobacco Experiment Station	Academy of National Program
1	3 Months	March 1, '60 through May 29, '60	Study of Operation of Radio Regulatory Monitoring.	Radio Regulatory Monitoring Division Kanto Radio Regulatory Bureau, Ministry of Postal Services.	"
1	3 Months	March 1, '60 through May 29, '60	Technical Study of Design Building	Building & Repair Bureau, Ministry of Construction	"
1	3 Months	March 1, '60 through May 29, '60	Study of Administrative Service of Transportation.	Saitama Land Transportation Office, Ministry of Transportation	"
1	2 Months	March 1, '60 through April 29, '60	Technical Study of Operation on Meteorological Wireless	Meteorological Agency, Ministry of Transportation	"
1	6 Months	March 3, '60 through Aug. 29, '60	Technical Study of Irrigation and Drainage.	Irrigation & Drainage Research Unit, Ag. Engineering Dept., Ag. Technical Research Institute, MAF	Economic Dept. (Order No. 1)
1	6 Months	March 3, '60 through Aug. 29, '60	Technical Study of Hog Cholera & Lapidized Vaccine Manufacture.	Livestock Hygienic Experiment Station, MAF	Economic Dept. (Order No. 5)
1	6 Months	March 3, '60 through Aug. 29, '60	Technical Study of Structures.	Structure Research Unit, Ag. Engineering Division, MAF	Economic Dept. (Order No. 6)
1	6 Months	March 3, '60 through Aug. 29, '60	Technical Study of Geological Rest.	The Ag. Geological Laboratory, Ag. Engineering Division, MAF	Economic Dept. (Order No. 12)
1	6 Months	March 3, '60 through Aug. 29, '60	Technical Study of Analysis of Compound Feeds & Feed Quality Improvement.	Livestock Bureau, MAF	Economic Dept. (Order No. 21)
1	6 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Ezop Reproduction & Heredity & Crop Breeding	Kanto Higashiyama Ag. Experiment Station	Economic Dept. (Order No. 2)
1	3 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Study of Noxious Insect Outbreak Forecast & Control.	Ag. Technical Research Institute, MAF	Economic Dept. (Order No. 4)
1	3 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Study of Rice Cultivation & Breeding	Ag. Experiment Station in Kagawa Pre.	Economic Dept. (Order No. 8)

1	3 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Study of Test for Restoration of Waste Forest Land.	Forestry Experiment Station, WAF	Economic Dept. (Order No. 13)
1	3 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Technical Study of reforestation and Tree Seedling Nursing.	Forestry Experiment Station, WAF	Economic Dept. (Order No. 16)
1	3 Months	March 15, '60 through Sept. 14, '60	Reserve Forest Re- Construction Program.	Forestry Experiment Station, WAF	Economic Dept. (Order No. 19)

Note: The figures in parentheses correspond to Order Nos. of the attached list of transits, certificates & bills has been reported by your Embassy.

既修生受入 0 分 1/1 理托
 受入 済 14 人
 受入 既起丁者 27 人
 受入 共計中 12 人 案林 5 人
 53 人
 51 39
 12
 10

総理府

伸線入 搬送 0 分 1/1 理托
 搬送 済 5 人
 搬送 既起丁者 13 人
 18 人

総理府

沖繩技術研修生技術研修計画

35. 1. 20. 総理府特別地域建設局

研修機関	氏名	期間	時期	研修の内容	研修進捗状況
郵政省	西銘孝信	2月	34.9.14	郵便現業内務訓練(1回)	研修済
"	喜納秀男	2	"	"	"
"	森江常夫	3	34.8.25	会社主任訓練(1回)	"
"	徳門寿男	3	"	"	"
"	高洲清	3	34.9.1	貯金主任訓練(1回)	"
"	下地政雄	3	~12.20	"	"
郵政省	中塚根津一	2	35.1.13	郵便現業内務訓練(1回)	研修中 (22.8.2)
"	西平俊夫	2	~3.13	"	"
"	奥間裕	2	"	"	"
"	知花実	2	"	"	"
運輸省	許田重徳	4	34.11.8	農業氣象技術研修	"
"	伊志願安進	4	35.3.7	総理府	府
運輸省	官城光徳	6	"	海洋気象の技術研修	"
"	比嘉嘉高	3	34.12.19	港湾施設物の調査研究	"
"	知念正栄	3	35.6.14	造船造船機械技術研修	"
"	金城幸二	4	35.6.8	"	"
日本電信公社	金山	4	34.12.3	無線電技術	"
海上電気(株)	当山繁信	6	35.4.1	船舶無線電技術	"
小笠原農林	池田光男	3	35.1.11	総合調査計画作成	"
経済企画庁	比嘉武吉	3	35.1.11	国土調査技術研修	"
慶応義塾大学	古沢蔵輝	6	34.12.21	地盤調査技術研修	"
慶応義塾大学	菅城悦生	4	35.6.18	地盤調査技術研修	"
山口大学	東江憲六	3	35.1.11	高層加工技術研修	"
建設省	謝花喜照	3	35.1.4	各種土木工事施工	"
"	嘉手刈正男	3	~4.8	"	"

(35年7月)

(1)

研究機關	氏名	期間	時期	研究の内容	研究中
建設省	新地 正雄	3月	35.1.9 ~ 35.4.5	建築構造設備調査	研究中
"	翁長 秋藏	3	"	建築機械運送の研究	"
通商産業省	新本 当福	3	35.1.22 ~ 35.4.20	企業設備分析研究	"
総務省	城間 武徳	2	35.2.1 ~ 35.3.31	国営調査技術研究	研究中
"	浦原 義久	2	"	調査	2/4
"	湖城 英台	2	"	調査	"
建設省	玉那覇 定富	2	35.2.1 ~ 35.4.30	都市計画及都市調査の研究	"
"	陵久地 武彦	3	35.2.1 ~ 35.4.30	国土保全の研究	"
"	久高 持茂	3	"	工場の上下水の研究	"
通商産業省	山宮 辰盛	3	35.2.4 ~ 35.4.30	建築機械の調査	"
"	山宮 辰盛	3	"	試験設備の研究	"
"	山宮 辰盛	3	35.2.1 ~ 35.3.31	加工車削の研究	"
"	山宮 辰盛	3	35.2.1 ~ 35.3.31	電力計量及電圧調整の研究	"
農林省	比嘉 嘉一	6	35.2.1 ~ 35.3.31	電氣計量器の研究	研究中
"	砂川 宣治	6	"	灌溉排水技術の研究	"
"	上宮 良一	6	"	作物生産遺伝子学的研究	"
"	伊良波 長次	6	"	豚コレラウイルスの研究	"
"	安里 悌次	6	"	木質造物技術の研究	"
"	岡田 潤治	3	"	地質調査技術の研究	"
"	照屋 林宏	3	"	肥料分析技術の研究	"
"	玉城 栄功	3	"	飼料配合の研究	"
"	山口 栄徳	3	"	畜産衛生学防疫技術の研究	"
"	島村 盛永	3	"	農業機械の研究	"
"	吉野 肇	3	"	造林及木質調査技術の研究	"
"				水稲栽培技術の研究	"
"				人保森林整備計画技術的研究	研究中

(資料)

研 招
修 聘

沖縄技術者の年間研修希望計画書

琉 球 政 府

(米大使館 於 于 2/10)

琉球政府経済局所管

順位	期間	時期	員数	研修機関及び場所	研修予定者の技術の程度	研修種目	研修内容
1	6ヶ月	9月～3月	1	農林省農地局建設部水利実験研修室	大学卒業実務2年9ヶ月 技手	灌漑排水研究	灌漑排水の現地研修を受ける
2	6ヶ月	8月～1月	1	関東東山農業試験場	沖縄農林卒業専門普及員	作物生殖遺伝及び育種	作物の生殖生理遺伝及び育種に関する研修
3	3ヶ月	9月～11月	1	福岡工業試験場 久留米分場	実務27年 技手	染織、捺糸加工及化繊の研究	染色及び織物鑑定試験技術研究 広巾織物製織物技術研究 化学繊維に関する研究調査 捺糸加工に対する技術研究
4	3ヶ月	9月～11月	1	東京西原農業試験場	沖縄農林卒業技手	病虫害発生予察防除	孢子採集器その他予察機具の使用法並びに予察要項に基く実務研修
5	6ヶ月	10月～3月	1	農林省家畜衛生試験場	専門学校卒業実務11年	豚コレラ家兎化予防液の製造研究	1962年より家兎化予防液の注射実施計画に基き早急に製造研究の必要がある
6	6ヶ月	9月～3月	1	農林省農地局建設部水利実験研修室	大学卒業技手 実務1年3ヶ月	構造物研究	構造物の現地研修をうける
7	3ヶ月	9月～11月	1	工業技術院地質調査所	台北工業卒業技手 実務5年	試錐技術	試錐技術研修 対象 石炭層、金属鉱床、非金属鉱床
8	3ヶ月	8月～10月	1	大分県農業試験場 香川の	沖縄農林卒業専門普及員	水稻栽培育種	系統育種及集団育種、早期栽培、二期作に関する諸技術及肥培管理の研修
9	6ヶ月	10～3月	1	兵庫農科大学 大阪府立大学 北海道大学	桐生高工卒業	製糖化学	製糖法に関する研修 砂糖(含密糖)の貯蔵性に対する還元糖並に有機非糖分の影響

							響 各種清浄法の研修 甜菜糖の製造法 製糖に関連する副生物の利用 蔗糖密の利用(酒精、結晶葡萄糖、飼料、その他) バカスの利用(製紙、ハードボード、糖化、溶済その他) 甜菜パルプの利用
10	4ヶ月	7月~10月	1	岡山煙草試験場	沖縄農林卒 専門普及員	葉煙草品質鑑定	葉煙草の乾燥並に等級査定について
11	4ヶ月	9月~12月	1	山口県 山口大学加工部	琉大卒 実務 2年	畜産加工	化学的畜産食品加工工程の研修 主として豚肉の加工貯蔵技術及び輸送技術の研修
12	6ヶ月	10月~3月	1	農林省農地局 建設部水利実 験研修室	大学卒 実務 1年	地質試験	地質試験の实地研究
13	3ヶ月	7月~9月	1	農林省 林業試験場	農林学校卒 実務 7年 技手	荒廃林地の復 旧試験	荒廃林地復旧試験方法の研修
14	6ヶ月	10月~3月	1	東京 海上電気株式 会社	旧中卒 技手	魚探及方探の 科学器具の取 扱及修理	科学器具製作所のない当地においては科学器具取扱技術が未 熟のため故障のとき修理ができずこれの技術研修のため
15	6ヶ月	9月~2月	1	岩手県農牧株 式会社 小岩井農場	琉大卒 技手 実務 4年	酪農経営 乳牛飼養管理 全般 人工授精 乳及乳製品加工 造林及び樹苗 養成技術の研 修	乳牛経営から乳の取出荷及其の機構 乳牛から成牛迄の飼育管理全般調教、搾乳 人工授精の実技全般、種牡牛の調教 乳の取引及び処理、バター、チーズ、クリームその他、加工 全般
16	3ヶ月	11月~1月	1	林野庁	農林学校卒 実務 7年 技手	造林及び樹苗 養成技術の研 修	造林方法及び樹種決定並びに樹苗畑経営方法の研修
17	6ヶ月	10月~3月	1	東京肥料検査 所	沖縄農林卒 技手	肥料分析	肥料検査を主体とした肥料分析
18	3ヶ月	4月~6月	1	水産庁 千葉県玉井漁 業組合 愛知会 豊田原研究会 愛媛県過瀬漁 村青年文化同盟	旧中学卒 実務 7年 技手	水産普及事業 の調査研究	日本では各市町村に漁村中堅青年の研究グループを組織させ て水産業の窮状を自らの研究によつて打開させているのでそ の方法を琉球にも取り入れる為その組織の指導方法及び中堅 青年グループの活動状況を調査したい。

19	3ヶ月	1月~3月	1	林野庁	農林学校卒 実務7年 技手	保安林整備計 画	保安林の整備計画策定
20	3ヶ月	8月~10月	1	中小企業庁	商業学校卒 実務11年 主事	中小企業関係 法の調査研究	中小企業団体組織法 小売業特別調整法 中小企業向融資機関の調査
21	6ヶ月	9月~2月	1	農林省畜産局	琉球大学卒 実務5年	飼料の品質改良 に関する分析及 飼料の立入検査 の実際	飼料課分室で実施している分析の現地研修 飼料課が法律に基づいて実施している立入検査の現地研修
22	2ヶ月	7月~8月	1	農林省 家畜衛生試験 場	専門学校卒 実務14年 技師	家畜衛生基本 講習	農林省告示第359号による家畜衛生講習(家畜衛生講習会 規程)

計 22

旅費見込額 1,102,890(円)

琉球政府工務交通局所管

順位	期間	時期	員数	研修機関及び場所	研修予定者の技術の程度	研修種目	研修内容
1	3ヶ月	8月～10月	1	建設省 土木研究所	日大土木科卒 技手 経験年数 8年	コンクリート 土質についての研修	<ol style="list-style-type: none"> 1. 土木研究所においてなされている各種コンクリート並びに土質に関する試験実施 2. コンクリートの沿革、分類、製造、組成、配分等についての研修 3. コンクリート並びに土質に関する資料の収集
2	4ヶ月	7月～10月	1	運輸省 気象庁 (東京都)	旧専卒 技師 経験 15年	農業気象の技術研修	<p>農作物と関係する微気象観測技術の修得、作物災害の理論及び災害予想技術の習得</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 作物内の微気象観測技術の研修 2. 作物内の使用測器とその取扱法について 3. 地表面における熱及び水の収支の観測法 4. 農業気象災害(主として病虫害と旱害)の予想法
3	2ヶ月	8月～9月	1	<ol style="list-style-type: none"> 1. 通産省 公益事業局 ガス課 (東京) 2. 東京ガス 平塚工場及び大森工場 (東京都) 	東京理科大学 化学科卒 技手 経験 4ヶ月	ガス事業についての研修	<ol style="list-style-type: none"> 1. ガス事業に対する一般行政処理と日常業務等についての研修 2. 現行ガス事業関係法規の研修 3. ガス製造装置についての研修 4. ガス事業法に規定されている工作物及び供給設備等の検査方法 5. 保安上必要とする知識とその対策 6. ガス主任技術者国家試験の実施内容の調査 7. ガス供給規程及びガス料金算定法及びガスの製造原価に関する調査研修
4	6ヶ月	8月～1月	1	運輸省港湾局 (東京都)	専門学校 土木科卒 技師 経験 7年	港湾関係についての研修	<ol style="list-style-type: none"> 1. 岸壁、防波堤等港湾基本施設の設計施工の技術研修 2. 港湾工事において浚渫工事が重要な部門をもっているもので、これが工事に当り計画見積施工に亘る全般的研修

					3. 日本における地方港湾及び避難港の現況調査		
5	3ヶ月	10月～12月	1	運輸省 1. 気象庁(東京都) 2. 長崎海洋気象台(長崎市)	旧専門卒 技師 経験 15年	海洋気象について技術研修	海洋資源の開発と生産向上には、海洋と気象の相互関係を明らかにすることが重要である 1. 海洋観測技術研修
6	3ヶ月	8月～10月	3	建設省 地方建設事務所	旧制中学卒 技師 経験 8年 農林学校卒 技師 旧制中学卒 技師 7年	各種土木工事施工について研修	1. 日本内地における各種土木工事の設計施工に関する研修 2. 各種構造物の資料の収集、構造物計算の研修 3. 上記に関連する諸法規の研修
7	2ヶ月	9月～11月	2	郵政省 中央郵政研修所(東京都)	実務経験3年以上の主任	郵便現業内務訓練	現在琉球郵政には職員研修機関として郵政職員研修所普通部(新規採用者に対し、郵政事業の一般的、基礎的な知識についての訓練)があるが、中堅職員を訓練するための専修部がないので、主任級の職員については、日本の中央郵政研修所専修部へ委託生として逐次選抜派遣し、職務の遂行に必要な専門的知識技能を習得せしめ事業の能率的運営を図りたい。
8	3ヶ月	9月～12月	2	"	"	会計主任訓練	
9	3ヶ月	9月～12月	2	"	"	貯金主任訓練	
10	1ヶ月	2月～3月	1	"	"	監察官訓練	
11	1ヶ月	2月～3月	1	"	"	庶務主任訓練	
12	3ヶ月	8月～10月	1	建設省 地方建設事務所	農林専門学校 中退 技師 経験 8年	国土保全についての研修	1. 日本内地における各種国土保全施設の設計施工に関する技術研修 2. 各種構造物の資料収集構造物の計算の研修 3. 上記に関連する諸法規(特に海岸法)の研修
13	3ヶ月	10月～12月	1	建設省 管轄局 (東京都)	旧制鉱業学校 中退 技師 経験 12年	建築構造設備関係の設計技術及び施工についての研修	建築附帯設備即ち給水、給湯、汽罐、排水、冷暖房、冷凍の各種設備の構造設計(自体で行う)及施工面についての技術研修

14	4ヶ月	8月～11月	1	建設省 計画局 (東京都)	旧制中学卒 経験 13年	都市計画及び 都市計画事業 についての研修	1. 都市計画区域及用途地域設定に関する研修 2. 都市計画審議会の運営に関する研修 3. 都市計画法及び関連諸法規の研修
15	2ヶ月	8月～9月	1	通産省 公益事業局 事業課(東京都)	明大電気工学科 卒 技手 経験 27年	電気料金及び 工事負担金の 算定について の研修	1. 供給規程の一般規程の研修 2. 供給規程の料金規程の研修 3. 工事負担金規程の研修
16	3ヶ月	9月～11月	1	運輸省船舶局 (東京都) 九州海運局 (門司市)	大学卒 技師 経験 5年	船舶船体部検 査官の技術及 び事務研修	1. 船舶船体部検査官の技術及び事務研修 2. 海上安全法(立法準備中)に基く諸規則制定のための研修 3. 船舶関係技術基礎資料の収集
17	3ヶ月	9月～11月	1	運輸省九州海 運局(門司市) 船舶局(東京都)	甲種二等機関士 技師 経験 7年	船舶機関部検 査官の技術及 び事務研修	1. 船舶機関部検査官の技術及び事務研修 2. 海上安全法(立法準備中)に基く諸規則制定のための研修 3. 船舶関係技術資料の収集
18	3ヶ月	8月～10月	1	建設省	工業専門学校 機械科卒 経験 12年	建設機械運営 についての研 修	1. 計器使用によるブルドーザーD7、D8及びグレーダー M012の合理的修理技術の研修 2. コアボーリング技術的研修
19	2ヶ月	10月～11月	1	通産省 工業技術院 電気試験所 (東京都)	大学、電気工学 科卒 技手 経験 9ヶ月	電気計器検定 業務研修及び 電気用品試験 技術研修	1. 検定業務内規の運用その他日常業務に関する研修 2. 標準器等の更正試験方法及標準の維持処理について 3. 計器の精密化に伴う試験方法の問題点及びその処理につ いて 4. 現場試験方法の諸問題について 5. 電気用品取締規則の適用を受ける電気用品の試験方法につ いての研修
20	3ヶ月	10月～12月	1	建設省住宅局 建築指導課(東 京都) 東京都建築局 建築指導課	旧制工業学校卒 技手 経験 12年	建築行政運営 の研修 住宅三法運営 に関する資料収集	建築基準法及建築士法の運営研修及住宅金融公庫法、住宅公営 法及住宅公団法運営に関する資料収集
21	2ヶ月	10月～11月	1	運輸省 自動車局保障 課(東京都)	旧制中等学校卒 事務経験 16年	自動車損害賠 償法について の研修	事故統計方法、保険金の設定、事故発生時の損害賠償の方法その 他保険事業の運営方法
計			28				

旅費見込額 1,021,860(円)

順位	期間	時 期	員 数	研修機関 及び場所	研修予定者の 技術の程度	研修種目	研 修 内 容
1	2ヶ月	8月～9月	1	総理府統計局 (東京)	大学卒 10級 職務経験 3年	国勢調査技術 の研修	1960年に実施する国勢調査の調査事項中人口、住宅関係の 企画設計の技術研修
	2ヶ月	"	1	農 林 省 (東京)	旧中学卒 10級 職務経験 9年	"	1960年に実施する国勢調査の調査事項中、事業所、農業関 係の企画設計の技術研修
	2ヶ月	10～ 11月	1	総理府統計局 (東京)	統計職員養成所 修了 10級 職務経験 9年	"	1960年に実施する国勢調査の製表に必要な技術研修
2	3ヶ月	9月～11月	1	中小企業庁 大阪府立産業 能立研究所	旧専門学校卒 12級 職務経験 20年	企業の診断分 析原単位の測 定に関する研 修	重要産業育成法施行に伴い企業経営基準設定並びに原単位改善 のための目標単位に資すると同時に琉球における企業を診断し 企業合理化に対する指導行政を強化する。
	3ヶ月	7月～9月	1	経済企画庁 総合開発局 (東京)	旧専門学校卒 11級 職務経験 15年	総合開発計画 作成に関する 研修	総合開発計画の立案事務研修 全国総合開発に関する法論、策定業務等の研修
3	3ヶ月	"	1	"	大学卒 11級 職務経験 10年	"	総合開発計画の立案事務研修 特定地域の総合開発計画の立案実務の研修 (企画庁の選定せる特定地域の道府県にて実務研修)
4	3ヶ月	9月～ 11月	1	"	大学卒 11級 職務経験 12年	国土調査法に おける土地分 類調査に関す る研修	土地分類調査の実施の研修 企画庁総合開発局の指示により調査機関において研修

3ヶ月	9月～11月	1	経済企画庁 総合開発局 (東京)	旧専門学校卒 11級 職務経験 20年	国土調査法に おける水調査 に関する研修	水調査の実施の研修 企画庁総合開発局の指示により調査機関において研修
3ヶ月	8月～10月	1	経済企画庁 経済研究所	大学卒 11級 職務経験 10年	国民所得推計 に関する研修	分配、生産、支出の国民所得推計技術の研修
3ヶ月	1月～3月	1	"	大学卒 10級 職務経験 5年	国民経済分析 に関する研修	産業連関表その他国民経済計算に必要な資料作成の業務研修
計		10				

総計 60

旅費見込額 357,750(円)

全上総計 2,482,500(円)

昭和三十四年度

沖縄への本土技術者の年間派遣希望調査書

琉球政府

派遣

(未定額 列入 2/10)

順位	期間	時 期	員数	勤務の場所	講師所属省課名	技術援助種目	従 事 す べ き 業 務 の 内 容
1	6ヶ月	9月～3月	1	経 済 局	農林省農地局 計画課	土地改良	300町歩～20町歩の灌漑排水施設を主体とする土地改良事業の計画の指導
2	1ヶ月	5月	1	"	日本専売公社	煙草栽培技術	苗床及び本畑における肥培管理並びに乾燥について
3	1ヶ月	1月	1	"	大阪府工業奨励館	デザイン研修	1 織物、漆器、陶器、紅型を対象とする 2 図案作成の基礎の指導 3 型態図案色彩等を現物による批判指導 4 図案による製品作成指導 5 配色の知識指導 6 日本における流行趣好等のデザインに対する将来の方針 現況講演及びスライドによる指導
4	6ヶ月	7月～12月	1	"	林 野 庁	造林技術の指導 助言	琉球における広葉樹林の造成方法の調査指導
5	1ヶ月	7月	1	工務交通局	運輸省港湾局	港湾関係技術指導等について	1 石垣港築港の必須条件について 石垣港は八重山群島にあり年間五万吨を取扱う海運業の重要港湾である。現在船舶は海岸線から三軒以内に接近することができず同地方の経済不振の大きな原因となっている。 2 築港計画の位置決定及び計画の範囲について 現在同地方には現在六カ所の港湾敷地予定地があり之が位置決定及び計画の範囲について、最も経済的且つ実用的に行うには、当地の技術者だけでは困難な点も多く港湾建設に関する権威者の指導を仰ぎたい。 3 設計及見積りについて 同港湾はこれまで当地の技術者が取扱った範囲を超える規模をもつものであるためこれが設計の技術指導を仰ぎたい。
6	1ヶ月	7月	1	"	建設省道路局	橋梁架設に関する技術指導	1 塩屋橋(本島北部大宜味村)架橋についての指導助言 a 塩屋港における架橋位置の決定 b 上記の調査測量指導 c 橋種の決定 d 構造物 計算の指導 e その他橋梁に関する全般的指導助言及び講演

② 塩屋橋

7	2ヶ月	2月~3月	1	工務交通局	建設省 通産省公益事業局水力課	小水力発電開発に関する調査及び技術指導について	<p>1 沖縄本島 安波川(国頭村)、福地川(東村)の实地調査の上出力有効落差等を再検討し該工事設計についての技術指導(工事設計明細、工事費概算及び各種設計図面の作製) 安波川 出力2180KW(理論出力2745KW) 水力3.5m/sec 有効落差80m 福地川 流域面積28Km² 降水量(年平均)2,835mm 流量 1.75m³/sec 有効落差 50~80m 可能発電力 700~1,000KW</p> <p>2 小水力(10KW以下の超小水力を含む)に関する技術資料及びその指導</p> <p>3 潮力発電に関する諸資料</p>
8	90日	8月~10月	1	企画統計局	経済企画庁調整局	物価対策に関する経済分析指導	<p>1 物価構成に関する経済要図の分析</p> <p>2 物価に関する流通機構の現状の検討</p> <p>3 経済計画の前定要件としての物価政策の研究</p>
9	120日	12月~3月	1	"	通産省 経済企画庁 日本産業構造研究会の中 適当な機関から	経済分析に関する实地指導	<p>琉球の国際的地位の複雑なる現在、経済を振興し国際収支の健全なるバランスを取るための重要政策を樹立するためには琉球経済現状の適格なる分析が必要であり、適格なる現状分析に基いて諸産業の振興育成策の指針を得ることである。</p>
10	6ヶ月	7月~12月	1	経済局	農業技術研究所	植物ウイルスの検出診断及び防除	<p>甘しよ、馬鈴薯、果樹、蔬菜類のウイルスの検出診断及び防除</p>
11	2ヶ月	9月~10月	1	"	農林省 家畜衛生試験場	家畜病理解剖及組織学	<p>近時外国から家畜及び畜産物の輸入類繁なため新しい疾病の発生があるがその病名判定に困っている。病理解剖及び組織学面からの病原体検索に緊急を要するのでその技術者を招へいして病性判定並びに処置法の指導</p>
12	1ヶ月	8月	1	"	香川大学 (渡辺正一)	パイン栽培	<p>パインのホルモン処置について</p>

✓ 13	26日	8月上旬～	(1)	工務交通局	郵政省貯金局	郵便貯金原簿事務に関する指導	郵便貯金原簿事務は戦後琉球において1951年5月1日から郵便貯金制度を実施を見て取扱った初めての業務であり、まだ研究の余地があるので原簿事務の各部門に至つて専門的事務処理等の指導を仰ぎたい
○ 14	27日 3ヶ月	9月～11月	2人 4	"	運輸省船舶局 首席検査官室	造船造機の技術指導	<ol style="list-style-type: none"> 1 造船造機工指導講習 開催予定地 那覇、平良、石垣(各二十日間) a 造船工講習課目 イ 木船構造、木鉄交造船について b 造機工講習課目 イ 工作機械の精度維持と更正 ロ 熱処理について ハ ディーゼル主機のネジリ振動について ニ 船用機関の各部応力について 2 造船造機工物に対する技術援助 3 検査業務についての指導 4 木船構造規則、銅鉛構造規則、船舶機関規則、復原性規則、船舶設備規程等の安全法関係法規の取扱要領についての指導を仰ぎたい。
✓ 15	30日	2月	1	企画統計局	農林省統計調査部	生産費調査技術の実務指導	生産費調査の企画、設計、調査の技術指導
✓ 16	6ヶ月	9月～3月	1	経済局	農林省農地局計画部	山地開発	開拓地経営を主とした山地開発事業の計画指導
✓ 17	1ヶ月	11月	1	"	農林省特産課	製糖化学研究法、製糖法	製糖の化学的製法並びに副産物の利用新しい研究法の進歩は能率的であり、実用化され、それにとりなつて新しい製糖法を生みだし品質の改良は急速な進歩をして来ている。将来発展する甜菜とともにこれが指導をうける。
✓ 18	1ヶ月	3月	(1)	工務交通局	郵政省経理局	郵政事業特別会計に関する指導	琉球でも近く特別会計制度をとり入れるべく検討を進めているので、郵政事業特別会計に関する諸法規について専門的指導を仰ぎたい。
✓ 19	9日	1月～3月	1	企画統計局	経済企画庁総合開発局	総合開発計画策定に関する実務指導	<p>総合開発計画策定に関する実務指導</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 計画方法論 2 実務指導

20	1ヶ月	9月	1	経 済 局	工業技術院 地質調査所	可燃性天然ガス 調査	可燃性天然ガス鉱床の地質調査並びに指導助言 1 地質調査対象地域 沖縄中南部一帯を主として（鉱業権申請区域） 2 ガス鉱床の調査技術研修（理論及び実施） 3 将来の調査開発に対する基本方針の樹立
計			20				

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
1	6 Mths	Sep - Mar	1	Economics Dept	Planning Division, Agricultural Land Bureau, Ministry of Agriculture & Forestry	Land Improvement	Guidance on Planning for Land Improvement Project chiefly consisted of irrigation and drainage facilities for 300 Chobu - 20 Chobu.
2	1 Mth	Mar.	1	"	Japan Monopoly Corporation	Tobacco Cultivating Technics	Fertilizer Application in Nursing Bed and Main Field and Drying.
3	1 Mth	Jan.	1	"	Osaka Prefectural Industrial Improvement Center	Training on Design	<ol style="list-style-type: none"> 1. Design of Cloth, Lacquer Ware, Earthenware, Benigata. 2. Guidance on Fundamentals of Designing. 3. Guidance on Shape, Design, Color, Etc. through commenting on actual samples. 4. Guidance on manufacturing products according to designs. 5. Guidance on knowledge of color arrangement. 6. Lectures on future policy and current situation of the designs which are popular in Japan, and guidance by means of slides.
4	6 mths	Jul - Dec	1	"	Forestry Agency	Guidance and Instruction on Afforestation Technics	Research and Guidance on the Method of Creation of Broad-leaved Forest in the Ryukyu Islands.
5	1 Mth	Jul.	1	Public Services Dept.	Port & Harbor Bureau, Ministry of Transportation	Guidance on Technics Pertaining to Port & Harbor	<ol style="list-style-type: none"> 1. On Indispensable Conditions of Construction of Ishigaki Harbor: Ishigaki Port is located in Yaeyama Gunto and is an important maritime transportation port, wherein 50,000 tons of cargoes are handled yearly. At present, vessels cannot approach to the coast sea within 3 kilometers

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
5	Cont'd						<p>from the coast line, and then it constitutes a great cause for the economic depression in this area.</p> <p>2. Location for Harbor Construction Plan and the Scope of Plan: At present, in the same area there are 6 proposed harbor sites, but it is difficult for the technicians here to determine the most economical and practical site and scope of construction, and then guidances of an authority on harbor construction.</p> <p>3. Plan and Estimation: Said harbor is in a larger scale than those planned by the technicians here, then technical guidances on planning are required.</p>
6	1 Mth	Jul.	1	Public Services Dept	Road Bureau, Ministry of Construction	Technical Guidance on Bridge Construction	<p>1. Guidances and Suggestions on Construction of Shioya-bashi (Ogimi-Son, Northern Okinawa):</p> <p>a. Location of the Site for Bridge in Shioya Port.</p> <p>b. Guidance on Research and Survey of the Above.</p> <p>c. Determination of the Kind of Bridge.</p> <p>d. Guidance on Figure-works for the Structure.</p> <p>e. Guidances and instructions and lectures on overall bridge construction works.</p>

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
7	2 Mths	Feb - Mar	1	Public Services Dept.	Hydraulic Power Section, Public Utilities Bureau, Ministry of International Trade & Industry	Research & Technical Guidance on Development of Minor Water-Power Generation	<p>1. Main Island of Okinawa: Upon actual investigation of Aha-gawa (Kunigami-Son) and Fukuchi-gawa (Higashi-Son), the outputs, effective head, etc. be reconsidered and technical assistance be rendered on the planning therefor (Specifications of construction, estimation of construction cost and preparation of various plans).</p> <p>Aha-gawa: Output 2180 KW (Theoretical Output 2245 KW) Water Volume 3.5m³/sec. Effective Head 80m</p> <p>Fukuchi-gawa: Area of Basin: 28Km² Rain-fall (yearly average) 2,835mm Current Volume: 1.75m³/sec. Effective Head: 50 - 80 m Generable Power: 700 - 1,000 KW</p> <p>2. Technical Data and Guidance Concerning the Minor Water Power (including super-minor Water Power of 10 KW and under)</p> <p>3. Various Data Concerning tidal power generation.</p>
8	90 Days	Aug - Oct	1	Planning & Statistics Dept.	Coordination Bureau, Economic Planning Agency	Guidance on Economic Analysis Concerning Price Policy	<p>1. Analysis of Economic Rough Sketch Concerning Price Structure.</p> <p>2. Consideration of the Current Situation of Circulation Structure Concerning the Prices.</p> <p>3. Study of Price Policy as a prerequisite for economic planning.</p>

1-4

GR 1 提出に於て要領計画書に12項目を替す

Oct 9 '59

FY 1960 (Jap. Gov't Fiscal Year 1959)
Yearly programs for sending Japanese Technical Personnel to Okinawa

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of personnel</u>	<u>Place of service</u>	<u>Ministry and Section To which Lecturer belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substance of the service</u>
12	1 Month	Nov.	2 (1 for each)	Public services Dept.	Navigation Aids Div., Maritime Safety Agency Hydrographic Division, Maritime Safety Agency	On light-house buoys On publication of marine chart	Location and scale of light-house (actual survey and lecture) Determination of the water for which publication of a chart is necessary, and actual survey and training on expenses and method

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
9	120 Days	Dec - Mar	1	Planning & Statistics Dept.	Ministry of International Trade and Industry, Economic Planning Agency, whichever is appropriate	In-service Training Concerning Economic Analysis	In view of the complicated international position of the Ryukyu Islands, right and correct analysis of the present situation of the Ryukyuan Economy is required for the purpose of establishing important policies for economic development and for sound international balance, and upon such right and correct analysis of the present situations, a guide to development and encouragement of various industries must be worked out.
10	6 Mths	Jul - Dec	1	Economics Dept.	Agricultural Technic Institute	Detection, Diagnostics, prevention and Extermination of Plant Virus	Method of Detection, Diagnostication, Prevention and Extermination of Virus in Sweet-potato, Potato, Fruit Plant, Vegetables.
11	2 Mths	Sep - Oct	1	Economics Dept.	Livestock Hygiene Experiment Station, Ministry of Agriculture and Forestry	Livestock Pathology, Autopsy and Histology	As the importation of livestock and livestock products from foreign countries has recently become frequent, new diseases come into existence and it is difficult to determine the names of such diseases. As it is urgently necessary to detect the pathogenic organ through pathological, autopsical and historical treatment, the guidance for determination of the diseases and treatment is required.
12	1 Mth	Aug.	1	Economics Dept.	Kagawa University (Shoichi Watanabe)	Pineapple Cultivation	Hormone Treatment of Pineapple
13	20 Days	Early Aug	1	Public Services Dept.	Postal Savings Bureau, Ministry of Postal Services	Guidance on Postal Savings Ledger Business	The Postal Savings Ledger business was commenced in the post-war Ryukyus since the Postal Savings System was put into practice on 1 May 1951. The study in

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
13	Cont'd						this field is still insufficient, then professional guidances on the performance of the Ledger business in respective aspects are desired.
14	3 Mths	Sep - Nov	1	Public Services Dept.	Chief Inspector's Office, Ship Bureau, Ministry of Transportation	Technical Guidance on Ship-building and Engineering	<p>1. Training Course for Shipbuilding and Engine Construction Workers: To be held at: Naha, Taira, Ishigaki (20 days for each)</p> <p>a. Subjects of Shipbuilding Course: (a) Construction of Wooden Vessel, Wooden-and-Iron Vessel. b. Subjects of Engineering Course: (a) Maintenance of Precision of Machine Tools and its Correction. (b) Heat Treatment. (c) Torsion Oscillation of Main Diesel Engine (d) Stress of Ship's Engine</p> <p>2. Technical Assistance for Shipbuilding and Engine Construction</p> <p>3. Guidance on Inspection Business.</p> <p>4. Guidance on treatment of the safety provisions, such as Wooden Vessel Construction Regulations, Copper Vessel Construction Regulations, Ship's Engine Regulations, Stability Regulations, Ship's Equipment Regulations, Etc.</p>
15	30 Days	Jan.	1	Planning & Statistics Dept.	Statistics & Survey Div., Ministry of Agriculture & Forestry	In-service Guidance on Production Cost Research Technics	Technical Guidance on Planning for Production Cost Research, and its execution.
16	6 Mths	Sep - Mar	1	Economics Dept.	Planning Division, Agricultural Land Bureau, Ministry of Agri. & Forestry	Mountain Development	Guidance on Planning for Mountain Development Project chiefly of Management of Reclaimed Land.

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Place of Service</u>	<u>Ministry and Section To Which Lecturer Belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substances of the Service</u>
17	1 Mth	Nov.	1	Economics Dept.	Special Products Section, Ministry of Agriculture & Forestry	Method of Chemical Research of Sugar Manufacturing, and Method of Sugar Manufacturing	New Research Method for Chemical Sugar Manufacturing and Utilization of Side Products is progressed and practised, and has found new sugar manufacturing methods, and then the improvement of quality has rapidly progressed. Guidances on this method and also concerning the sugar beet are desired.
18	1 Mth	Mar.	1	Public Services Dept	Accounts & Finance Bureau Ministry of Postal Services	Guidance on Special Account of Postal Services	It is planned that the postal services in the Ryukyu Islands will be operated under special account system in the near future, and its study is now under way. Then, professional guidances on laws and regulations concerning the special account of the postal services are required.
19	90 Days	Jan - Mar	1	Planning & Statistics Dept.	Multiple Purpose Land Development Bureau, Economic Planning Agency	In-service Guidance on Development of Multiple Purpose Land Development Program	In-service Guidance on Development of Multiple Purpose Land Development Program: 1. Planning Methodology 2. In-service Guidance
20	1 Mth	Sep.	1	Economics Dept.	Geological Survey Insti. Agency of Industrial Science & Technology	Survey of Inflammable Natural Gas	Geological Survey of inflammable natural gas deposits and guidance and instructions: 1. Area of Geological Survey: Chiefly Middle and Southern Okinawa (Applied Mining Area) 2. Training on Survey Technics for Gas Deposits (Theory and Practice) 3. Establishment of Fundamental Policy for Future Survey and Development
<u>Total</u>			<u>20</u>				

GR1提出にお要する計画書并に項目表

FY 1960 (Jap. Gov't Fiscal Year 1959)
Yearly programs for sending Japanese Technical Personnel to Okinawa

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Number of personnel</u>	<u>Place of service</u>	<u>Ministry and Section To which Lecturer belongs</u>	<u>Classification of Technical Assistance</u>	<u>Substance of the service</u>
12	1 Month	Nov.	2 (1 for each)	Public services Dept.	Navigation Aids Div., Maritime Safety Agency Hydrographic Division, Maritime Safety Agency	On light-house buoys On publication of marine chart	Location and scale of light-house (actual survey and lecture) Determination of the water for which publication of a chart is necessary, and actual survey and training on expenses and method

PROPOSED YEARLY PROGRAM FOR TRAINING OF OKINAWAN TECHNICAL PERSONNEL

Government of the Ryukyu Islands

研 招
修 聘
↓
入

Economics Department, GRI

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Research institutes or places</u>	<u>Degree of prospective trainee's technical accomplishment</u>	<u>Classification of objectives of study</u>	<u>Explanation on Classified objective of study</u>
1	6 months Sept. thru March	1	Irrigation & Drainage Research Unit, Ag. Engineering Dep't., Ag. Technical Research Institute, MAF	Graduate of a university served in office 2 years and 9 months; assistant engineer.	Study of irrigation and drainage.	To undergo technical training for irrigation and drainage on the spot.
2	6 months August thru January	1	Kanto Higashiyama Ag. Experiment Station	Graduated from the Okinawa Agriculture School; Extension service official.	Crop reproduction and heredity and crop breeding	Study relating to crop reproduction, heredity and crop breeding.
3	3 months Sept. thru November	1	Kume Branch of the Fukuoka Industrial Experiment Station	Served 27 years. Assistant engineer.	Textile-dyeing, twined thread processing, and chemical fiber.	Technical training for dyeing and textile conditioning; technical research for broad textile weaving; study and investigation relating to chemical fiber; and technical study for twined thread processing.
4	3 months Sept. thru November	1	Nishihara Ag. Experiment Station, Tokyo	Assistant engineer, graduated from the Okinawa Ag.	Noxious insect outbreak forecast and control control.	Practical training for handling a spore collector and other forecast-use apparatus and for the practice of business based on the forecast requirements.
5	6 months Oct. thru March	1	Livestock Hygienic Experiment Station, MAF	Graduated from a college and served 11 years	Lapinized vaccine manufacture	It is necessary for use to finish research works for manufacturing lapinized vaccine as early as possible to meet the need in execution of the lapinized vaccine extension program effective from 1962.

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Research institutes or places</u>	<u>Degree of prospective trainee's technical accomplishment</u>	<u>Classification of objectives of study</u>	<u>Explanation on Classified objective of study</u>
6	6 months Sept. thru March	1	Structure Research Unit, Ag. Engineering Div., Ag. Science Laboratory, MAF	Graduate of a University; served in office one year and 3 months.	Structures	The trainee is to undergo on-the-spot training with agricultural structures.
7	3 months Sept. thru November	1	The Geological Survey Institute, the Agency of Industrial Science and Technology	Graduated from Taipei Technical College; served in office 5 years.	Boring	Technical training for boring with coal, mineral and non-metal deposit.
8	3 months August thru October	1	The Ag. Experiment Stations in Oita and Kagawa.	Graduated from the Okinawa Ag. School; extension service official.	Rice cultivation and breeding.	Study of line breeding and collective breeding, early cropping, fall cropping and fertilizer practice.
9	6 months October thru March	1	The Hyogo Ag. College, the Osaka Furitsu University and the Hokkaido University	Graduate of the Kirioi Higher Technical School	Chemistry Relating to sugar manufacture	Study for sugar manufacture; Influence of denatured sugar substance and organic foreign substance in storage of sugar (molasses). Study for various refining process; Manufacturing process of beet sugar; Use of subsidiary products from sugar manufacture; Use of waste molasses for alcoholic beverage, crystallized glucose, animal feeds and other. Use of baggasse for paper manufacture, hard board manufacture, ascharification, solution and other. Use of beet pulp.
10	4 months from July to Oct.	1	Okayama Tobaccos Experiment Station	Graduate from the Okinawa Ag. School, Extension service official.	Tobacco Leaf quality examination	Tobacco leaves drying and grading.

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Research institutes or places</u>	<u>Degree of prospective trainee's technical accomplishment</u>	<u>Classification of objectives of study</u>	<u>Explanation on Classified objective of study</u>
11	4 months Sept. thru Dec.	1	The Faculty of products processing, the Yamaguchi University, Yamaguchi-ken.	Graduated from University of the Ryukyus	Livestock processing	Study of scientific method of livestock processing for food, chiefly hog meat processing and packing and shipment.
12	6 months Oct. thru Mar.	1	The Ag. Geological Laboratory, Ag. Engineering Div., Ag. Science Institute, MAF	Graduate of a university; served in office one year.	Geological test	Practice of geological test.
13	3 months July thru Sept.	1	Forestry Experiment Station, MAF	Graduated the Okinawa Ag. School, and served in office 7 years Assistant engineer	Test for restoration of waste forest land.	To learn how to carry out a test for reconstruction of waste forest land.
14	6 months Oct. thru Mar.	1	Marine Electric Company, Ltd., Tokyo	The pre-war time Middle School. Assistant engineer.	Fish finder, direction finder and other scientific marine apparatus, handling and repairing.	To accomplish technical skills for repairing scientific apparatus. There is no manufacturer of scientific apparatus on Okinawa. So in case of trouble with such apparatus, it is impossible to do repair because no skilled handler is available.
15	6 months Sept. thru Feb.	1	A dairy farming company in Iwate Prefecture-Koiwai Farm	Graduate of University of the Ryukyus. Served 4 years.	Dairy farm management, milk cow raising in general, artificial insemination and milk product processing.	Dairy management including shipment and organization; Calf and herd raising, taming and milking. Demonstration of artificial insemination and bull taming; Milk product transaction and processing; Butter, cheese, cream and other milk product processing in general.

15
1
2

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Research Institutes or Places</u>	<u>Degree of prospective trainee's technical accomplishment</u>	<u>Classification of Objectives of Study</u>	<u>Explanation on Classified Objective of Study</u>
16	3 months Nov. thru Jan.	1	The Forestry Agency	Okinawa Ag. School. Served 7 years. Ass't Engineer.	Technical training for reforestation and tree seedling nursing.	To accomplish technical skills for reforestation, selection of trees for planting and management of nurseries.
17	6 months Oct. thru Mar.	1	Tokyo Fertilizer Inspection Office	Asst engineer. Graduated from Oki Ag. School	Analysis of fertilizer	Fertilizer analysis mainly in the course of fertilizer inspection.
18	3 months April thru July	1	The Fisheries Agency; Chiba-ken Tamai Fisheries Association; Aichi-ken Tabara Kenkyukai; Ehime-ken Sugiura Fishing Village Youth Association	Graduate of the pre-war time middle school; served 7 years. Asst engineer.	Fisheries extension program	In Japan there is a study workshop composed of young fishermen in every shi, cho or son, which works for finding a way of tiding over straitened circumstances in fishing industry. We desire to see and learn how to lead such organizations and the status of young fishermen's activities with a view to employing such a system into the Ryukyus.
19	3 months Jan. thru March	1	The Forestry Agency	Graduate of Oki. Ag. School; Served 7 years; Assist engineer.	Reserve forest reconstruction program.	Reserve forest reconstruction program planning.
20	3 months Aug. thru Oct.	1	The Agency of Smaller Enterprises	Commercial School Served 11 years. Unit supervisor.	Study of laws relating to smaller enterprises.	Study of the smaller Enterprises Organization Law and the Law for Special Adjustment of Retailers; and fact-finding for financial institutions for financing smaller enterprises.

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Number of Personnel</u>	<u>Research Institutes or Places</u>	<u>Degree of Prospective Trainee's Technical Accomplishment</u>	<u>Classification of Objectives of Study</u>	<u>Explanation on Classified Objective of Study</u>
21	6 months Sep. thru Feb.	1	Livestock Bureau, MAF	Graduate of University of the Ryukyus	Analysis of compound feeds and inspection at the premises according to the "legislation for Feed Quality Improvement".	To study the practice of analysing feed at the Division of Feeds and to see how they carry on inspection on the basis of the said law.
22	1 mon. July thru August	1	Livestock Hygienic Experiment Station, MAF	Graduate of a college. Served 14 years. Engineer.	A training course of primary livestock hygiene.	A training course of livestock hygiene as specified by MAF announcement No. 359. (Livestock Hygiene Institute Regulations).
<u>TOTAL</u>		<u>22</u>				
Estimated amount of travelling expense			<u>J¥1,102,890</u>			

FY 1959 YEARLY PROGRAM FOR SENDING OKINAWAN TECHNICAL PERSONNEL TO JAPAN FOR TRAINING

PUBLIC SERVICES DEPARTMENT

<u>Order</u>	<u>Period</u>	<u>Time</u>	<u>Nr. of Personnel</u>	<u>Desired Place of Training</u>	<u>Technical Level of Trainee</u>	<u>Classification of Training</u>	<u>Substances of Training</u>
1	3 months	Aug - Oct.	1	Public works Laboratory, Ministry of Construction	Graduate of Nippon University, Assistant Engineer 8 years work experience	Training in Concrete and soil quantity	<ol style="list-style-type: none"> (1) Testing of various type of concrete and soil to be executed at Public Works Laboratory (2) Training in development, manufacturing, organization, distribution, etc. of concrete (3) Collection of data for concrete and soil
2	4 months	Jul - Oct.	1	Meteorological Agency, Ministry of Transportation (Tokyo)	Former Technical High School Engineer 15 years work experience	Training in Technique of Agricultural weather	<p>Obtaining technics for micro-meteorology which affects agricultural products, and obtaining theory of crop disaster and technics of anticipation of disaster.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Training in technics for micro-meteorology observation for crops 2. Logs used in crops and its handling method 3. Observation method of balance of heat and water on earth surface 4. Estimation method for agricultural meteorology disaster (chiefly disease bacteria and drought disaster)
3	2 months	Aug - Sep.	1	<ol style="list-style-type: none"> 1. Gas-Section, Public Utility Bureau, Ministry of International Trade and Industry, Tokyo 2. Tokyo Gas Co. Hiratsuka Factory and Omori Factory 	Graduate of Tokyo Science University Assistant Engineer 4 years work experience	Training in Gas utility business	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in general administrative affairs and daily business of gas utility business 2. Training in laws and regulations related to present gas utility business 3. Training in gas manufacturing equipment 4. Inspection methods of structures and gas supplying facilities provided in by gas utility law 5. Knowledge and measures to be required for safety 6. Study for substances of execution of state conducted examination for chief gas engineer 7. Study and training for gas supplying rules, calculation method of gas charges and gas primary cost.

4	6 months	Aug - Jan.	1	Port & Harbor Bureau, Ministry of Transportation	Graduate of Civil Work Dept Technical High School, Engineer, 7 years experience	Training in port & Harbor projects	<ol style="list-style-type: none"> 1. Technical training of plan and construction of port and harbor fundamental facilities such as pier and breakwater 2. Training in whole plan, estimation and execution of dredging operation which is a essential role in port and harbor construction. 3. Study on present local port and harbor, and shelter port in Japan
5	3 months	Aug - Oct.	3	Local Construc- tion office, Ministry of Construction	Graduate of former Middle School 7,8,9 years experience	Training in execution of various type of public works projects	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in making plan and execution of various type of public works project in Japan main land 2. Collection of data for various structures and training in computation of designs of structures 3. Training in laws and regulations in connection of above.
6	3 months	Oct - Dec.	1	Meteorological Agency (Tokyo) Nagasaki Ocean Weather Station (Nagasaki)	Graduate of former Technical High School, Engineer, 15 years Experience	Training in ocean meteorology	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in obtaining tedhnics for ocean meteorology observation in order to develope ocean resources and improve industry by clearing relations between ocean and meteorology.
7	2 months	Sep - Nov.	3	Central Postal Services Training Institute	Secretary and chief clerk having 3 years experience or more	Training of internal business of outdoor services of postal services	As personnel training center, Ryukyu Postal Service has a Postal Personnel Training Institute Regular Course, there only trained new employee for general postal service and basic knowledge), however, there is no institute to train middle-class personnel such as secretary, chief clerk, so they are to be sent to Japanese Central Postal Service Training Institute after being selected one by one as a trusted students
8	3 months	Sep - Dec.	3	"	"	Training of chief accountant	

9	3 months	Sep - Dec.	2	Central Postal Service Training Institute (Tokyo)	Secretary and Chief Clerk having 3 years experience or more	Postal Savings Chief staff Training	in order to obtain special knowledge and skill for aiming at more efficiency of operation of business.
10	1 month	Feb - Mar.	1	"	"	Postal Inspectors Training	" "
11	1 month	Feb - Mar.	1	"	"	Administrative Chief officials Training	
12	3 months	Aug - Oct.	1	Local Construc- tion Office, Ministry of Construction	Halfway of Agricultural High School, Assistant Engineer 8 years experience	Training in National land protection	1. Technical training in making plan, execution of projects of various type of facilities for land protection in Japan. 2. Collection of data for various structures and training in computation of designs of structures. 3. Training in laws and regulations in connection of above.
13	3 months	Oct - Dec.	1	Building & Repairs Bureau, Ministry of Construction	Halfway of former mining school, Assistant Engineer 12 years Experience	Technical training in design and exe- cution of building structures and facilities	Training in designing for water, hot water line supply work, boiler, drainage, heater and cooler, refrigerat- ing facilities belonged to building structure; and execution of such works.
14	4 months	Aug - Nov.	1	Planning Bureau, Ministry of Construction	Graduate of former middle school, 13 years experience	Training in City Planning Projects	1. Training in establishment City Planning Zone and Area to be used for City Planning 2. Training in operation of City Planning Council 3. Training in connection of City Planning Law and related regulations.

15	2 months	Aug - Sep.	1	Public Utility Bureau, Ministry of International Trade and Industry	Graduate of Meiji University Assistance Engineer, 2 years experience	Training in computation of electricity charges and obligation amount for installation	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in general service rules 2. Training in charge rules of services rules 3. Training in obligation amount rules for construction
16	3 months	Sep - Nov.	1	Ships Bureau, Ministry of Trans- portation (Tokyo) Kyushu Maritime Transportation Bureau, (Moji City)	Graduate of a University, Engineer, 5 years Experience	Training in ship hull inspection for ships inspector	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in ship-hull inspection and other matters 2. Training in preparation of various regulations based on Ships Safety Act (under preparation) 3. Collection of technical rules concerned ships
17	3 months	Sep - Nov.	1	"	A-class 2nd Engineer, 7 years experience	Training in marine engine inspection for marine engine inspector	<ol style="list-style-type: none"> 1. Technical training in marine engine inspection. 2. Training in preparation of various regulations based on Marine Safety Act (under Preparation) 3. Collection of technical rules concerned ships.
18	3 months	Aug - Oct.	1	Ministry of Construction	Technical High School Graduate, 12 years experience	Training in operation of construction equipments	<ol style="list-style-type: none"> 1. Technical training in rational repairs for Bulldozer D-7, D-8 and Grader MO-12 by using gauges. 2. Technical training in core-boring test
19	2 months	Oct - Nov.	1	Electro-Technical Laboratory, Ministry of International Trade and Industry	Electro-Univ. Graduate, Assistant Engineer 9 months Experience	Training in Electric meter and imported electric equipt.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Training in testing rules and daily business 2. Method of correction test for standard meter and maintaining of standard readings. 3. Problems on testing method and its disposal according to becoming gauges more accuracy. 4. Various problems on spot testing method 5. Training in testing method of electric apparatus under the application of electric apparatus control regulation

20	3 months	Oct - Dec.	1	Housing Bureau, Ministry of Construction Building Dept., Tokyo To	Former Technical school graduate, assistant engineer, 12 years experience	Training in building administration and 3 Acts concerning building construction data collection	Training in operations of Building Standard Act and Architects Act; and collection of data in respect to Housing Financing Corpor- ation Act, Public Housing Operation Act and Housing Kodan Act.
21	2 months	Oct - Nov.	1	Highway Trans- portation Bureau, Ministry of Transportation	Former middle school graduate, 16 years experience	Training in Automobile damage Compensation Act	Training in method of accident statistics, fixation of premium, method of compensation upon occurrence of accidents and operation method of other insurance business.

Total 28 persons

Estimated Amount of 1,021,860 (Japanese Yen)
Travel Expenses

Data Concerning Technical Aid by the Japanese Government
(Program for Study & Training of the GRI Personnels)

Dep't of Plans & Statistics, GRI

Priority Order	Period	Time of Year	Number of Person	Organization & Place of Study and Training	Qualification for Student or Trainee	Subject for Study	Details of the Subject for Study
1	2 months	Aug - Sept.	1	Statistics Bureau Prime Minister's Office (Tokyo)	A university graduate, GRI-Grade-10 and three (3) years' experiences in the service	Study of the technics for national census	Technical study concerning design and planning for population and housing census of 1960 National Census
	2 months	"	1	Ministry of Agri. & Forestry (Tokyo)	A middle school graduate under the old system, GRI-Grade-10, and nine (9) years' experiences in the service	"	Technical study concerning design and planning for establishments and agriculture surveys of 1960 National Census
	2 months	Oct. - Nov.	1	Statistics Bureau Prime Minister's Office (Tokyo)	A graduate of the Training Institute of Statisticians of Prime-minister's Office, GRI-Grade-10, and nine(9) years' experiences in the service	"	Study of necessary technics for the tabulation works of 1960 National Census

2	3 months	Sept. - Nov.	1	Smaller Enterprise Agency of the Ministry of International Trade & Industry, and Osaka Prefectural Industrial Efficiency Research Institute	A college graduate under the old system, GRI-grade-12, and twenty(20) years' experiences in the service.	Study concerning diagnosis and analysis of enterprises and determination of fundamental units.	Contribution to the establishment of standards of management of enterprises and mark for the improvement of fundamental units and at the time carry out the diagnosis of enterprises of Ryukyu in order to intensify the administration of guidance for rationalized operation of enterprises accompanied with the enforcement of the act concerning Important Industry Fostering.
3	3 months	July - Sept.	1	Multiple Purpose Development Bureau Economic Planning Agency (Tokyo)	A college graduate under the old system, GRI-grade-11, and fifteen(15) years' experiences in the service	Study concerning the formulation of combined development plan	Study of the framing up work for combined development plan and study of the methodology and planning activities concerning the whole Land Multiple Purpose Development, etc.
	3 months	"	1	"	A university graduate, GRI-Grade-11, and ten(10) years' experiences in the service	"	Study of the framing up work for combined development plan, and study of the practical business concerning formulation of a special area combined development plan (Practical business at the Prefecture of a special area designated by the Economic Planning Agency).
4	3 months	Sept. - Nov.	1	"	A university graduate, GRI-grade-11, and twelve(12) years' experiences in the service	Study of the land classification stipulated in the National Land Investigation Law.	Study concerning the execution of land classification surveys, study at a research organization designated by the Multiple Purpose Development Bureau, Economic Planning Agency.

	3 months	Sept. - Nov.	1	Multiple Purpose Development Bureau, Economic Planning Agency (Tokyo)	A college graduate under the old system, GRI-Grade-11, and twenty(20) years' experiences in the service	Study concerning investigation of water stipulated in the National Land Investigation Law.	Study of the execution of investigation of water, study at a research organization designated by the Mult. Purp. Bureau of the Economic Planning Agency.
5	3 months	Aug. - Oct.	1	Economic Research Institute of Economic Planning Agency	A university graduate, GRI-Grade-11, and ten(10) years' experiences in the service	Study concerning estimation of national income	Study of technics for the estimation of national income of distribution, production, and expenditure.
	3 months	Jan. - Mar.	1	"	A university graduate, GRI-grade-10, and five(5) years' experiences in the service.	Study concerning analysis of national income	Study of the business concerning framing up of the industrial correlated table and other necessary data for the calculation of national economy.
Total			10				

Grand Total: 60

Estimated Travel Expenses: 357,750 (J. Yen)

Grand Total 2,482,560 (J. Yen)

2-10